Revenue Canada
Customs and Excise

Revenu Canada Douanes et Accise blications

CAINR

2005





Canadä

Published by the Communications Branch, Revenue Canada, Customs and Excise, under the authority of the Hon. Elmer MacKay, Minister.

©Minister of Supply and Services, 1986.

ISBN No. 0-662-54606-7 Catalogue No. Rv31-11/1986 It is the policy of Customs and Excise to provide service to the public in both official languages.

# VALUE FOR DUTY

Table of Contents	Page
Is this booklet for me?	2
What is "Value For Duty" and why is it	
necessary?	2
Outline of the Valuation System	3
The transaction value method - Can I use it?	4
"Yes I can use the transaction value method. What's next?"	4
Deductions from the price paid to the vendor transportation charges discounts duty and taxes other	5 5 5 5 6
Additions to the price paid to the vendor transportation charges packing charges royalties and licence fees assists other – examples	6 6 7 7
Examples of transaction value calculation	8
Other methods of valuing imported goods transaction value of identical goods method transaction value of similar goods method	11 11
deductive value method	12
computed value method	12
residual method	13
What are my responsibilities?	13
What may I do if I disagree with Customs?	13
s any other information available?	14
Customs offices	15

#### VALUE FOR DUTY

#### Is this booklet for me?

This booklet provides basic information on the valuation provisions of the Customs Act; it will be useful to first-time importers or infrequent importers of goods into Canada which are for commercial use or resale. It is not intended to be an in-depth study of all the methods of valuation and it will not be of help to importers whose purchase price for imported goods is affected by their relationship\* to the vendor of those goods.

Although there are six methods of valuing goods, this booklet concentrates on the "transaction value method", because importers who are not related to their suppliers are able to use this method in the vast majority of cases.

There are publications available that provide information on other aspects of the importing process and on the more complex procedures for valuing goods. For details on how to obtain these publications, see page 14.

Readers are cautioned that although the information contained in this booklet reflects Customs' interpretation of the law at the time of printing, this interpretation may change as a result of legal advice; decisions of the Tariff Board, the Federal Court of Canada, or the Supreme Court of Canada; or amendments made to the Customs Act and Regulations. Furthermore, this booklet contains only a general summary of the law and does not attempt to deal with every circumstance of its application.

# What is "value for duty" and why is it necessary?

Value for duty is sometimes referred to as "customs value" and is the amount on which the percentage duty rates in the Customs Tariff are calculated. The value for duty may not be the same as the amount that you pay for imported goods because deductions from and additions to the price paid for the goods are sometimes necessary. Also, you may have agreed to pay for the goods in a foreign currency, whereas the customs value must always be expressed in Canadian dollars. Even if the goods you import are free of import duty, the value for duty is still required in order to calculate the amount of federal sales tax payable and also for trade statistics purposes.

\* You are "related" to the vendor if, for example, you are connected by blood relationship or marriage or if you are a director or officer in a company which is the vendor. There are several other ways in which you can be related to the vendor; if you are unaware of these, please refer to Memorandum D13-3-2 which contains full details on this subject.

A copy may be obtained from the regional Customs office nearest you; a listing of these offices is provided at the end of this booklet.

If you are related to your vendor, you can still use the transaction value method if the relationship has not affected the price of the goods. Details on this are contained in Memorandum D13-4-5.

#### Outline of the valuation system

Canada's system of valuing imported goods is known as the "transaction value system." It is based on an internationally approved set of rules, under the GATT (General Agreement on Tariffs and Trade), and is referred to as the Customs Valuation Code; many of Canada's trading partners value imported goods using the same basic rules. The Code provides for a fair, uniform, and neutral system which values goods in accordance with commercial realities and in which arbitrary or fictitious Customs values are prohibited.

The transaction value system stipulates that the transaction value method must be used whenever possible. This method bases the customs value on the price you pay for the goods. From this price certain amounts may have to be deducted, see page 9. Conversely, certain amounts not included in the price may have to be added to it, see page 10. If the transaction value method cannot be used, one of the other five methods of valuation must be used, according to an established sequence. These other methods are known as

- transaction value of identical goods method
- transaction value of similar goods method
- deductive value method
- computed value method
- residual method

# The transaction value method – Can I use it?

The transaction value method is the method you will probably use to determine the value for duty in most cases. First of all, make sure that you are not precluded from using this method.

If you are not related to the person who is selling the goods to you, the principal circumstances that would prevent you from using this method are as follows:

- There is no sale to you, that is, you are borrowing, renting, or leasing the goods, or they are being sent to you on consignment.
- 2. You do not know the total purchase price, or you are not paying for the goods in currency (e.g., cash, cheque, letter of credit, bank draft). Occasionally an importer does not know exactly how much he is paying because he has agreed to pay the vendor a fixed percentage of an unknown resale price in Canada.

Examples of a non-currency purchase would be a situation in which your vendor has agreed to take a "trade-in" or in which he/she is receiving goods from you in barter.

3. The vendor imposes a special condition which affects your purchase price of the goods. This would apply if the vendor prohibited you from selling to a certain trade level and reduced the selling price to you because of this condition.

# "Yes, I can use the transaction value method. What's next?"

The next question to ask yourself is "What is included in the price that I am paying for the goods, and am I incurring other expenses in relation to the goods which are not included in the price?" Because the amount you pay the vendor may include amounts for items which are not subject to duty or, conversely, may not include amounts on which you do have to pay duty, it is essential that you carefully review the price you pay the vendor so that you pay neither too much nor too little import duty.

# Deductions from the price paid to the vendor

Transportation charges

Canada does not assess duty on charges for transportation and insurance that apply to the movement of the goods from the place from which they are shipped directly to Canada.

If your vendor is selling the goods to you at a price that includes freight and insurance to Canada (usually referred to as "C.I.F."), a deduction can be made from the vendor's selling price for the amount of these charges. On the other hand, if your purchase price does not include any transport charges (referred to as "F.O.B.") and you have to pay these to a freight company, there is nothing to deduct from the selling price.

#### **Discounts**

In general, the price, for the purpose of value for duty, is the importer's net purchase price at the time of importation. For example, if you have purchased 1,000 units at \$1.00 each and the vendor has given you a 10 per cent volume discount which he shows on the invoice, and the net amount payable by you is \$900, this amount is your purchase price and the value for Customs purposes. However, if the discount is in the form of a rebate whereby you must pay \$1,000 now and the vendor will remit to you \$100 at a later date provided certain conditions are met, the value for Customs purposes is \$1,000.

Another common discount is for prompt payment of the invoice, usually expressed as a percentage with a time limit, for example, 2 per cent, 10 days. If you earn this discount you may deduct it in calculating your value for duty.

**Duty and Taxes** 

A vendor may sell to you on a "duty and tax paid" basis, that is, the vendor agrees to pay the Canadian duty and tax applicable and has included an estimate of the amount of each in his selling price to you. In this case, the actual amount of Canadian import duty and taxes levied by Customs may be deducted from your purchase price to determine the value for duty.

#### Other Deductions

If a customs broker is employed to arrange clearance of the goods and the vendor is paying his fee, the amount of that charge may be deducted from the purchase price in determining the value for duty.

If your purchase price includes amounts to be paid by the vendor for costs incurred in Canada for construction, erection, assembly, maintenance, or technical assistance related to the goods you import, these costs may also be deducted if they are separately identified on the invoice or purchase contract. This will normally only apply to buildings or machinery sold to you on an installed basis.

#### Additions to the price paid to the vendor

There are a number of charges which must be included in the value for duty of the goods even though they are not part of the selling price of the goods and are charged for separately. Examples of these types of charges are listed below.

Transportation charges

If you are required to pay a charge for insuring or moving the goods to the "place of direct shipment to Canada," this charge must be added to your purchase price. This usually only occurs if the goods are sold to you at one location and you have to have them moved to another location (e.g., for purposes of having the goods specially packed) before they are shipped directly to Canada. The subject of "place of direct shipment to Canada" is addressed more fully in Memorandum D13-3-4.

**Packing Charges** 

You may have to pay to have the goods packed in a special way. If the vendor does not include this charge in his selling price but bills you separately for the work or if you have it done by another person, the amount you pay for the packing must be reported to Customs. (N.B. There may be a special tariff rate applicable to all or a part of this packing cost. Further information on special packing charges is contained in Memorandum D13-11-5).

Royalties and Licence Fees

If you are required to pay a royalty or similar fee as a condition of buying the goods, the fee paid by you, no matter when or to whom, is most likely subject to duty and taxes and must be reported to Customs. However, there are exceptions, and, if you are paying such a fee to anyone, it would be advisable to read Memorandum D13-4-9 and/or consult your local Customs office.

#### **Assists**

An "assist" is something that has been supplied to the vendor or manufacturer of the goods, free of charge or at less than full value, so that the purchase price does not reflect the full value of the goods. Examples of assists include moulds, dies, tools, labels, raw materials, and parts. The value of an assist is part of the value for duty of the goods, whether it is supplied from Canada or from another country, and it must be declared at the time of entry of the goods. The way in which the value of an assist is apportioned to the goods imported by you can become complicated. If you have supplied anything that may be an assist or have paid another person to provide an assist, you should refer to Memoranda D13-3-14 and D13-4-8.

Other Payments

There are situations which occur in the business world from time to time, that involve special arrangements as part of the sales transaction. These special arrangements may affect the selling price to you and thus, the value for duty. Examples of "special arrangements" and how they affect the value for duty are:

(Assume, in the following five examples, that you have purchased goods from the vendor for \$1,000.)

- A. The vendor owes you \$400 for goods he has purchased from you. The vendor makes a special arrangement with you and agrees to accept your cheque for \$600 in full payment. In this case, the value for duty is \$1,000, even if the vendor's invoice reads only \$600, "in full settlement of account to date."
- **B.** The vendor owes \$800 to a company in your home town; to avoid problems in issuing a cheque in Canadian dollars, he asks you to pay this debt for him in return for billing you only \$200. Again, for Customs purposes, the value of the goods you import is \$1,000.

- C. The vendor advises you that the \$1,000 purchase price does not include his selling agent's fee of 5 per cent, which you agree to pay. The selling commission is considered a dutiable expense for Customs purposes and must be added to the \$1,000 purchase price. Thus, the value for duty in this instance would be \$1,050.
- D. Your original purchase agreement with the vendor of the goods included a price escalation clause. By the time the goods are imported the price index for the goods has increased 5 per cent, which obligates you to pay the vendor an additional \$50, that is 5 per cent of the \$1,000 purchase price. The value for Customs purposes, in this case, would include the amount for escalation, since this is all part of the cost to you of acquiring the goods.
- E. Your agreement with the vendor provides for delivery by a certain date, but you ask him to arrange to have the goods stored for another month. This costs you an additional \$75 plus \$40 for transportation costs to the storage warehouse. The goods are then shipped directly to Canada. In this case, the value for Customs duty purposes would include the storage and transportation costs, a total of \$1,115.

These five examples are not an exhaustive listing of all the types of special arrangements which could affect the value for duty. They are intended to illustrate the kinds of considerations that an importer must examine before declaring a value for duty. In all cases, the key question to ask yourself is "What is the full cost to me of acquiring these goods?" The answer to this question will provide you with the information you need to compute the value for Customs duty purposes.

#### **Examples of transaction value calculation**

To illustrate how the various additions and deductions affect the value for duty, the following examples are given which present many typical situations.

A. You negotiate with a supplier in Hong Kong a purchase price of 30,000 Hong Kong dollars (HK\$ 30,000) C.I.F. Vancouver, B.C., for 1,000 ladies' dresses. The vendor is a "cut, make, and trim" factory; you have to provide the material used in making the dresses. You purchase 4,000 metres of silk from a supplier in Hong Kong who agrees to deliver the fabric

to the cut, make, and trim factory for the total price to you of HK\$ 50,000. The terms you negotiate with the factory are that the dresses are shipped in a container, 50 to a box, in the same way as the vendor sells his product in Hong Kong. He charges you HK\$ 50 per box for packing, plus HK\$ 50 per 100 dresses for delivery to the packer in Kowloon, who packs the dresses and places the boxes in a shipping container. The container is addressed to you and is moved from the packer's warehouse to the dock in Kowloon from where it is shipped to Vancouver, B.C., for forwarding to you by truck.

The freight and insurance charge from Kowloon to Vancouver is 600 United States dollars and the trucking charge from Vancouver to your address is 200 Canadian dollars. The rates of exchange at the time of shipment of the goods to Canada are one Hong Kong dollar equals \$0.18 Canadian and one U.S. dollar equals \$1.40 Canadian. The value for duty calculation is as follows:

	dollars
selling price of goods, C.I.F. Vancouver (HK\$ 30,000 × 0.18)	\$5,400
add: cost of assist, which is the 4,000 metres of silk supplied to the dress making factory, free of charge to it	φ3,400
(HK\$ 50,000 × 0.18)	9,000
cost of packing (HK\$ 50 × 1,000 dresses × 0.18) 50 dresses per box	180
freight to place of direct shipment, Kowloon, which is not included in the selling price of the goods (HK\$ 50 × 1,000 dresses × 0.18)	90
100 dresses	\$14,670
deduct: freight from place of direct shipment which is included in the selling price of the goods	
(US\$ 600 × 1.40)	840
value for duty	\$13,830

Note: The \$200 trucking charge from Vancouver to your address is not added, because it occurs after the place of direct shipment. It is not deducted, since it is not included in the selling price which is quoted as C.I.F. Vancouver.

You arrange to buy 5,000 plastic souvenir models from an American manufacturer for US\$ 1.00 each, F.O.B. factory, 2%, 10 days/net 30 days, on condition that you supply the mould from which the models are made. You commission a Canadian artist residing in the U.S.A. to produce the model for US\$ 500, and you have the mould made in Canada for \$300. It costs you \$25 to have the mould mailed to the American manufacturer. In addition to her US\$ 500 fee, the artist must be paid US\$ 0.10 for each reproduction of her work, no matter where or by whom it is reproduced. Freight and insurance charges of US\$ 400 from the American factory to Canada are paid by you. You pay the manufacturer one week after the date of the invoice. The United States dollar equals \$1.40 Canadian. The value for duty calculation is as follows:

	<u>dollars</u>
selling price of 5,000 models (US\$ 5,000 × 1.40)	\$7,000
add: cost of assist; in this case, the costs associated with producing and sending the mould to the manufacturer (\$500 + \$300 + \$25) (US\$ 500 × 1.40 = \$700 +	
\$300 + \$25)	1,025
	8,025
deduct: 2% "cash" discount because you have taken advantage of this payment term by paying within the ten days allowed  (2% of US\$ 5,000 = US\$ 100	
× 1.40)	140
value for duty	\$7,885

Note: The royalty is not dutiable as it is not a "condition" of the sale of the goods; the manufacturer will sell the models to you for \$1 each whether or not you have a royalty agreement with someone else. The royalty is only part of the value for duty if payment of it is a condition of the sale of the imported goods.

The \$400 freight and insurance charge is not subject to duty as it applies wholly to the journey from the place of direct shipment to Canada.

The \$500 design fee would not form part of the value for duty if the artist lived in Canada. This is because of a special exception relating to engineering, development work, art work, design work, plans, and sketches undertaken in Canada.

## Other methods of valuing imported goods

The five other methods of valuation are more complex and generally require the use of information which is not available from the commercial documentation for the shipment being cleared through Customs. The following is therefore only for your general information; if you need to apply these methods, you should seek information and advice from an officer of Customs.

Transaction value of identical goods method

Under this method the value for duty is based on the Customs value of other "identical" goods which have been exported to Canada at or about the same time as your own. The Customs value of the identical goods can be adjusted to allow for differences in the trade level of the purchasers, in the quantities purchased, and in the costs of transporting the goods to their respective places of direct shipment. It is unlikely that you will be able to use this method as it requires information on values declared to Customs for imports of identical goods. Value for duty under this method is therefore usually calculated by, or in conjunction with, Canadian Customs officials.

Transaction value of similar goods method

This method is essentially the same as the identical goods method outlined above except that the value is based on the Customs value of "similar" goods, that is, goods which closely resemble the goods you are importing. Adjustments can be made to the value of similar goods based on the same differences that could allow an adjustment for identical goods.

The same difficulties, related to information requirements, that exist in valuing goods under the identical goods method apply to this method.

#### Deductive value method

Under the deductive value method the value for duty is based on the importer's most common selling price of the goods to Canadian customers. From this "resale" price is deducted an amount which represents the average profit and general expenses involved in selling the goods in Canada. Included in the general expenses will be items such as Canadian duty and taxes, all transportation costs from the place of direct shipment, and warehousing, selling, and distribution costs. If you spend money to have the goods packaged or further processed in Canada, these costs can also be deducted in calculating the value for duty.

The purpose behind this method is to determine what the cost of the goods would have been had they been purchased, in the same condition as when imported, from an unrelated exporter. The deductive approach may initially require you to use an estimate of the value for duty and amending the entry at a later date, if necessary. An example of a situation where the deductive value method might be used is the case where an importer has received goods on a consignment basis and does not know the precise amount he will pay the exporter.

If you think you may have to use the deductive value method you will need more information: departmental Memoranda that address this subject are D13-7-1 to D13-7-3.

#### Computed value method

The computed value is the cost of production of the imported goods plus an amount for normal profit and general expenses experienced by firms in the exporting country when selling the same type of goods to Canadian customers.

In order to use this method, you must have detailed knowledge of the costs of producing the actual goods imported. As most vendors are reluctant to release this information to anyone outside their own organization, the use of this valuation method will generally be limited to those importers who are related to the vendor of the imported goods and where this vendor is the manufacturer of the goods in question.

If you are in a position to use this method, the law provides that you can choose to use it before considering the deductive value method. The computed value method does have the advantage of giving you the value for duty before you import the goods.

Detailed information on the calculation of value for duty under this method is set out in Memorandum D13-8-1.

#### Residual method

If you are not able to use the primary method of valuation and the technical requirements of the subsequent four methods prevent you from using any of them, the residual basis of valuation must be applied. This does not provide specific rules for determining the value for duty but stipulates that one of the other five methods is to be applied in a flexible manner and that you must use information that is available in Canada. If you find that you have to resort to the residual method, you will probably have to obtain advice from Customs or an independent adviser as each case tends to have individual needs. Further details are contained in Memorandum D13-9-1. Used goods that have not been sold to you in a normal transaction will most likely be valued under the residual method; specific information on used goods is contained in Memoranda D13-10-1 and D13-10-2.

#### What are my responsibilities?

As an importer of "commercial" goods into Canada you are responsible for the self-assessment of your duty and tax liability on the goods you import. This means that you must prepare, or authorize an agent to prepare, the necessary documents for presentation to Customs.

These documents must be properly completed and must accurately reflect the value of the goods on which the duty and tax liability is calculated.

The law also requires that you maintain complete records of every import transaction. These records must be maintained in Canada, normally at your place of business, where they may be inspected by a Customs officer, and you may be required to answer questions about them.

#### What may I do if I disagree with Customs?

If Customs does not agree with the value for duty declared by an importer, Customs has the right to reappraise that value and send a Notice of Assessment to the importer. This notice must be issued within two years of the date of the original appraisal. However, rnost re-appraisals of value will usually be made soon after the date of importation.

As an importer, you have the right to disagree with any decision made by Customs and to request a reappraisal within 90 days of the decision date. If you do not agree with the decision that Customs renders in response to your first formal request, you have the right to have the case reviewed by the Deputy Minister of Customs and Excise. This is achieved by filing the appropriate form, again within 90 days of the date of the decision issued as a result of your first request.

If in either case you fail to lodge your formal disagreement within 90 days, you may, within two years of the date of the original appraisal, request the Minister of National Revenue to permit the value for duty to be re-appraised. If the Minister authorizes re-appraisal, this will be done even if the notice cannot be issued to you until after the two years have expired.

If your point of view is still not accepted by Customs, you may, in turn, appeal to the Tariff Board, a court of record with the powers of a Superior Court. The subsequent levels of appeal from this body are to the Federal Court of Canada and, as a final step, to the Supreme Court of Canada. In each case you have 90 days from the date of the decision in which to file an appeal.

However, we urge you, as the first step, to consult your local Customs office if you disagree with a decision we have made. The decision may be the result of a misunderstanding and may be resolved in a quick, easy, and cost-free manner. In the event the issue is one that cannot be resolved this easily, consultation is still a good idea since you will be provided with the necessary forms to lodge a formal request to the Customs officer authorized to make an independent decision. Memorandum D11-6-1 contains full details on how to complete these request forms to help you make an accurate and full submission of your position.

#### Is any other information available?

There are several Customs publications which you may find helpful; these include the following:

"Thinking about importing? What you should know"

This booklet describes the general rules, regulations, costs, and documentation that may be required to import goods. It is divided into four sections covering the following topics:

Prohibited and Restricted Goods

Costs

 Provisions to Reduce or Defer Liability for **Duty and Taxes** 

 Provisions to Expedite the Clearance of Goods

There are approximately 40 memoranda in the D13 series, some of which are referred to in the text of this booklet. A full set of these Memoranda on valuation topics, for which there is a charge, is available from

> Supply and Services Canada, Canadian Government Publishing Centre. Ottawa, Ontario. K1A 0S9

If you require a copy of only one or two Memoranda in the D13 series these are available, free of charge, from

> Revenue Canada - Customs and Excise. Program Administration, 19th Floor, Sir Richard Scott Building, 191 Laurier Avenue West. Ottawa, Ontario. K1A 0L5

#### Customs offices

Booklets, information, and assistance may be obtained without charge from the regional offices listed below:

REGION	ADDRESS	TELEPHONE	MOMBER
Atlantic	Customs Office, 6169 Quinpool Ro Halifax, Nova Scot B3J 3G6	ad,	426-2667
Quebec	Customs Office, 2 St. André Street, Québec, Quebec. G1K 7P6	\ /	648-3401
Montreal	Customs Office,	(514)	283-6332

400 Youville Square, Montreal, Quebec.

H2Y 3N4

15

Ottawa	Customs Office, 360 Coventry Road, Ottawa, Ontario. K1K 2C6	(613) 991-0587
Toronto	Customs Office, 55 Bloor Street West, Manulife Centre, 10th Floor, P.O. Box 10, Station "A", Toronto, Ontario. M5W 1A3	(416) 973-6342
Hamilton	Customs Office, 10 John Street South, Hamilton, Ontario. L8N 3V8	(416) 523-2818
South- western	Customs Office, 451 Talbot Street, P.O. Box 5940, Terminal "A", London, Ontario. N6A 5C9	(519) 679-4133
South- western	Customs Office, 185 Ouellette Street, Windsor, Ontario. N9A 4H8	(519) 254-9202 ext. 201
Central	Customs Office, Federal Building, 269 Main Street, Winnipeg, Manitoba. R3C 1B3	(204) 949-3771
Central	Customs Office, 104 Towne Square, 1919 Rose Street, Regina, Saskatchewan. S4P 3P1	(306) 780-6207
Alberta	Customs Office, 220 – 4th Avenue South East, Suite 720, Calgary, Alberta. T2P 2M7	(403) 292-4622
Pacific	Customs Office, 1001 West Pender Street, Vancouver, B.C.	(604) 666-0459

Service and information are available in both official languages at all Customs offices.

V6E 2M8

## Notes

# Notes

69+0-999 (+09)	Bureau de douane 1001, rue Pender ouest Vancouver (CB.)	Pacifique
(403) 292-4622 14	Bureau de douane 220, 4º avenue South Eas Pièce 720 Calgary (Alberta) T2P 2M7	Alberta
780-620)	Bureau de douane 104, carré Towne 1919, rue Rose Régina (Saskatchewan) S4P 3P1	entre
1775-646 (402)	Bureau de douane Édiflice Federal 269, rue Main Winnipeg (Manitoba)	Sentre

Tous les bureaux de douane offrent ces services et renseignements dans les deux langues officielles.

**V6E 2M8** 

#### Liste des bureaux de douane

8H4 A6N Windsor (Ontario) 185, rue Ouellette FOS etsoq 1sano-pnS (519) 254-9202 Bureau de douane **609 Y9N** London (Ontario) C.P. 2940, Succursale "A" 451, rue Talbot Bureau de douane 1sano-bu2 £214-6/9 (619) **L8N 3V8** Hamilton (Ontario) 10, rue John sud Bureau de douane Hamilton 8182-233 (914) EAT W3M Toronto (Ontario) C.P. 10, succursale "A" 10e étage Manulife Centre 55, rue Bloor ouest Bureau de douane Toronto 2459-579 (314) KIK SCP Ottawa (Ontario) 360, chemin Conventry Bureau de douane Ottawa 7860-166 (819) **H2Y 3N4** Montréal (Québec) 400, carré Youville Montreal (514) 283-6332 Bureau de douane G1K 7P6 Québec (Québec) 2, rue Saint-André Bureau de douane Québec 1048-849 (814) B31 3G6 Halifax (Nouvelle-Ecosse) 6169, chemin Quinpool Atlantique (305) 456-2667 Bureau de douane NUMÉRO DE TÉLÉPHONE ADRESSE REGION ments et de l'aide: vous fournir gratuitement des brochures, des renseigne-Les bureaux régionaux énumérés ci-après peuvent

## Où peut-on obtenir d'autres renseignements?

Parmi les nombreuses publications des Douanes susceptibles de vous être utiles, on peut mentionner:

"Vous songez à importer? Ce qu'il vous faut savoir."

Cette brochure décrit les modalités d'importation, soit les règles générales, les règlements, les coûts, ainsi que les documents qui peuvent être nécessaires pour importer des marchandises. Elle comporte quatre parties, à savoir:

- Marchandises interdites et à usage restreint
- Frais
- Dispositions pour accélérer le dédouanement.

La série D13 comprend environ 40 mémorandums. dont certains sont mentionnés dans la présente brochure. Le jeu complet des mémorandums traitant de l'établissement de la valeur peut être obtenu à l'adresse suivante, moyennant le paiement d'un certain montant: suivante, moyennant le paiement d'un certain montant:

Canada

Centre de publication du Gouvernement du Canada

Ottawa (Ontario) K1A 0S9

Pour obtenir gratuitement un exemplaire d'un ou deux mémorandums de la série D13, il faut s'adresser au:
Ministère du Revenu national –
Douanes et Accise
Administration des programmes
Édifice Sir Richard Scott
Édifice Sir Richard Scott

19e étage Ottawa (Ontario) K1A 0L5

# Que puis-je faire en cas de désaccord avec les Douanes?

Si les Douanes ne sont pas d'accord avec la valeur en douane soumise par un importateur, les Douanes ont le droit de réévaluer la valeur et d'envoyer un avis de cotisation à l'importateur. Cet avis doit être émis dans les deux ans qui suivent la date de la première appréciation. Cependant, la plupart des appréciations sont habituellement effectuées peu de temps après sont habituellement effectuées peu de temps après l'importation.

En tant qu'importateur, vous pouvez faire connaître votre désaccord au sujet de toute décision des Douanes et demander une réévaluation dans les 90 jours qui suivent la prise de la décision en question. Si vous n'êtes pas d'accord avec la décision que les Douanes ont rendu en réponse à votre première demande, vous pouvez demander que votre cas soit revisé par le sousministre de Douanes et Accise. Pour ce faire, vous ministre de Douanes et Accise. Pour ce faire, vous devez remplir le formulaire approprié, encore une fois, dans les 90 jours de la date de la décision rendue à la suite de votre première demande.

Dans chaque cas, si vous ne faites pas connaître votre désaccord dans les 90 jours, vous pouvez, dans les deux ans qui suivent la date de la première appréciation, demander au ministre du Revenu national de permettre la réévaluation de la valeur en douane. Si le Ministre autorise la réévaluation, cette dernière sera faite même si l'avis ne peut vous être émis avant que les deux années ne soient expirées. Si les Douanes ne pertagent toujours pas votre point de vue, vous pouvez interjeter appel à la Commission du tarif, laquelle a les pouvoirs d'une cour supérieure. Au-delà de ces deux niveaux, il y a la Cour supérieure. Au-delà de ces deux dernier lieu, la Cour supérieure au Canada. Dans chaque dernier lieu, la Cour suprême du Canada. Dans chaque cas, vous avez 90 jours après la date de la décision pour interjeter appel.

Cependant, nous vous encourageons fortement à commencer par consulter le personnel de votre bureau de douane local si vous n'êtes pas d'accord avec l'une de nos décisions. En effet, les décisions prises à la suite d'un malentendu peuvent être modifiées de façon rapide, facile et sans frais. Lorsque la solution n'est pas aussi évidente, la consultation est encore une excellente idée car les formules nécessaires vous seront remises afin que vous puissiez adresser une demande officielle afin que vous puissiez adresser une demande officielle la mémorandum D11-6-1 contient tous les détails sur la façon de bien remplir ces formules de demande.

loi prévoit que vous pouvez l'employer avant de songer Si vous êtes en mesure d'employer cette méthode, la

douane avant que vous n'importiez les marchandises. valeur reconstituée est qu'elle vous donne la valeur en référence. L'avantage de la méthode fondée sur la à recourir à la méthode fondée sur la valeur de

la valeur en douane à l'aide de cette méthode. Le mémorandum D13-8-1 décrit en détail le calcul de

Lorsque vous ne pouvez utiliser la première méthode Dernière base de l'appréciation

renseignements pertinents à cet égard. mémorandums D13-10-1 et D13-10-2 fournissent des luées à l'aide de la dernière base de l'appréciation; les d'une transaction normale seront probablement évausagées qui ne vous ont pas été vendues dans le cadre donne d'autres précisions à ce sujet. Les marchandises a tendance à être spécifique. Le mémorandum D13-9-1 Douanes ou un conseiller indépendant car chaque cas méthode, il vous faudra probablement consulter les disponibles au Canada. Pour bien appliquer cette que vous devez vous servir des renseignements autres méthodes doit être appliquée de façon souple et valeur en douane, mais elle stipule que l'une des cinq règles précises à suivre pour la détermination de la l'appréciation. Cette méthode ne vous indique pas des appliquer, vous devez employer la dernière base de quatre autres méthodes vous empêchent de les d'appréciation et que les exigences techniques des

# Quelles sont mes responsabilités?

faire préparer les documents exigés par les Douanes. importez. En d'autres termes, vous devez preparer ou droits et taxes applicables aux marchandises que vous ciales" au Canada, vous devez évaluer vous-même les En tant qu'importateur de marchandises "commer-

l'égard desquelles les droits et taxes sont calculés. indiquer avec précision la valeur des marchandises à En plus d'être dûment remplies, ces formules doivent

ments doivent être conservés à votre lieu d'affaires au détaillés concernant chaque transaction. Ces docu-La loi exige aussi que vous teniez à jour des registres

à des questions concernant vos transactions. des douanes; vous pouvez aussi être appele à répondre Canada afin qu'ils puissent être examinés par un agent

On retrouve les mêmes difficultés concernant la nécessité d'avoir certaines données que dans le cas de la méthode des marchandises identiques.

#### Valeur de référence

loi, la valeur en douane est fondée sur le prix le plus courant auquel l'importateur vend les marchandises à sa clientèle canadienne. Un montant représentant le profit moyen et les dépenses générales liées à la vente des marchandises au Canada est déduit de ce prix de "revente". Ces frais généraux englobent les droits et taxes au Canada, les frais de transport depuis le lieu d'expédition directe, les frais d'entreposage, ainsi que les frais de vente et de distribution. Les frais d'emballage ou de transformation au Canada peuvent également être déduits lors du calcul de la valeur en également être déduits lors du calcul de la valeur en douane.

Cette méthode vise à déterminer le coût des marchandises si elles avaient été achetées, dans la condition où elles se trouvaient au moment de l'importation, d'un exportateur qui n'a aucun lien avec l'acheteur. Pour appliquer cette méthode, vous aurez l'acheteur. Pour appliquer cette méthode, vous aurez l'acheteur pour appliquer cette méthode, vous aurez l'acheteur à utiliser d'abord une estimation de la valeur en douane, quitte à modifier la déclaration à une date ultérieure. Comme exemple, on peut citer le cas où un importateur reçoit des marchandises en consignation et ne connaît pas le montant précis qu'il paiera à l'exportateur.

Il vous faudra davantage de renseignements si vous voulez utiliser cette méthode. Les mémorandums D13-7-3 traitent de cette question.

#### Valeur reconstituée

Par valeur reconstituée, on entend la somme du coût de production des marchandises importées, du montant de la marge bénéticiaire normale et des frais généraux des entreprises installées dans le pays exportateur qui vendent le même type de produits à des clients canadiens.

Pour être à même d'employer cette méthode, vous devez avoir des connaissances détaillées sur les coûts de production des marchandises importées. Comme la plupart des vendeurs sont peu disposés à communiquer de tels renseignements aux personnes qui n'appartiennent pas à leur organisation, cette méthode d'évaluation n'est généralement utilisée que par les importateurs qui n'est généralement utilisée que par les importateurs qui ont des liens avec l'organisme qui vend et fabrique les marchandises importées.

Les frais de conception (500 \$) n'entreraient pas dans le calcul de la valeur en douane si l'artiste vivait au Canada, car il y a une dérogation dans le cas des travaux d'ingénièrie, d'étude, d'art, d'esthétique industrielle, et pour les plans et croquis exécutés au Canada.

## Autres façons de déterminer la valeur des marchandises importées

Les cinq autres méthodes d'établissement de la valeur sont plus compliquées et exigent généralement l'utilisation de données non fournies dans la documentation commerciale visant l'expédition dédouanée. Les indications suivantes ne sont donc données qu'à litte de renseignements généraux; vous devriez communiquer avec un agent des douanes afin d'obtenir des renseis avec un agent des conseils si vous devez recourir à ces methodes.

#### Valeur transactionnelle de marchandises identiques En vertu de cette méthode, la valeur en douane est

fondée sur la valeur transactionnelle de marchandises fondée sur la valeur transactionnelle de marchandises identiques exportées au Canada au même moment ou à peu près au même moment que les marchandises à apprécier. La valeur des marchandises identiques peut de vue du niveau commercial des acheteurs, des quantités achetées et des frais de transport des marchandises jusqu'à leur lieu d'expédition directe. Il est peu probable que vous soyez en mesure d'appliquer cette méthode car elle exige des données aur les marchandises jusqu'à leur lieu d'expédition directe. Il valeurs déclarées aux Douanes pour les importations de valeur declarées aux Douanes pour les importations de valeur en douane à l'aide de cette méthode est exècuté par les employés des Douanes canadiennes ou en collaboration avec ces derniers.

#### Valeur transactionnelle de marchandises semblables Cette méthode est essentiellement la même que la

méthode décrité ci-desaus, asuf que la valeur est fondée sur la valeur en douane de marchandises fondée sur la valeur en douane de marchandises qui ressemblenblables", c'est-à-dire de marchandises qui ressemblent beaucoup aux marchandises que vous importez. Des ajustements peuvent être apportés à la valeur des marchandises semblables en se fondant sur les mêmes différences qui permettent de faire un rajustement pour tenir compte des marchandises identiques.

calculée de la façon suivante: équivaut à 1,40 \$ (CAN). La valeur en douane est après la date indiquée sur la facture. Le dollar américain vous incombent. Vous payez le fabricant une semaine abansO us'upsul eméricaine (.U-. 🖹) \$ 004) des producteurs. Les frais de fret et d'assurance ce indépendamment du lieu de reproduction ou de l'identité 0,10 \$ (E.-U.) pour chaque reproduction de son oeuvre, et américajn. L'artiste reçoit, outre les 500 \$ (E.-U.), Vous payez 25 \$ pour envoyer le moule au fabricant vous faites faire le moule au Canada au coût de 300 \$. produire le modèle pour la somme de 500 \$ (E.-U.) et chargez un artiste canadien résidant aux Etats-Unis de

canadiens Dollars

(04,1 × (.U-.) \$ 0008) Prix de vente des 5 000 modèles

\$ 000 4

(\$90 \$+ 300 \$+ 52 \$)l'envoi du moule au fabricant frais liés à la production et à Plus: Coût de l'aide, dans ce cas, les

100 \$ + 300 \$ + 50 \$  $= 04,1 \times (.0.3) $ 008 flos)$ 

8 055 \$ 1052 \$

de dix jours permis avez réglé la facture dans le délai Moins: Rabais de 2 % parce que vous

(04,1 × (.U-.3) \$ 001

\$ 988 7 \$ 014

Valeur en douane

fabricant vous vendra les modèles à raison condition de la vente des marchandises; le de douane car elle ne constitue pas une

Remarque: La redevance n'est pas assujettie aux droits

marchandises importées. palement est une condition de la vente des dans la valeur en douane que si son de la redevance. La redevance n'est incluse une entente avec quelqu'un d'autre au sujet de 1 \$ pièce que vous ayez conclu ou non

d'expédition directe jusqu'au Canada. entièrement au transport depuis le lieu sont pas imposables car ils sappliquent Les frais de fret et d'assurance (400 \$) ne

Les frais d'assurance et de transport entre Kowloon et Vancouver sont de 600 \$\(\(\mathbb{E}\)\]. Le tandis que les frais de transport depuis Vancouver jusqu'à votre établissement de transport depuis Vancouver jusqu'à votre établissement de l'envoi des marchandises au Canada était de un dollar de Hong Kong, qui équivalait à 0,18 \$\(\mathbb{C}\) canadien et de un dollar américain, qui équivalait à 1,40 \$\(\mathbb{C}\) canadien. La valeur en douane est calculée de la façon suivante:

# Dollars

Valeur en douane 13 830 \$  $(04,1 \times (.U.3) \ 000)$ \$ 079 marchandises inclus dans le prix de vente des d'expédition directe, qui sont Moins: Frais de transport depuis le lieu \$ 049 71 100 robes  $(20 \ \text{(HK)} \times 1000 \ \text{topes} \times 0,18)$ \$ 06 vente des marchandises sont pas inclus dans le prix de (lieu d'expédition directe), qui ne Frais de transport jusqu'à Kowloon 50 robes par bofte \$ 081 1 000 robes × 0,18) (20 \$ (HK) bar porte × Frais d'emballage  $(20\ 000\ 2\ (HK)\ \times\ 0^{1}8)$ \$ 0006 de confection soie fournis gratuitement à l'ateller Plus: Coût de l'aide, les 4 000 mètres de  $(30\ 000\ \$\ (HK)\ \times\ 0,18)$ \$ 0079 C.A.F. Vancouver Prix de vente des marchandises,

Remarque: Les frais de transport par camion (200 \$) depuis Vancouver jusqu'à votre établissement ne sont pas ajoutés car ils sont occasionnés après l'envoi à partir du lieu occasionnés après l'envoi à partir du lieu

ment ne sont pas ajoutés car ils sont occasionnés après l'envoi à partir du lieu d'expédition directe. Ils ne sont pas déduits parce qu'ils ne sont pas inclus dans le prix de vente, qui est donné c.a.f. Vancouver.

**B.** Nous prenez des dispositions afin d'acheter à un fabricant américain 5 000 souvenirs en matière plastique à raison de 1 \$ (E.-U.) pièce. f.à.b. usine, 2 °  $\circ$  à 00 jours net 30 jours, à condition que vous fournissiez le 10 jours net 30 jours à la fabrication des modèles. Vous moule nécessaire à la fabrication des modèles. Vous

Votre contrat prévoit une certaine date pour la livraison, mais vous demandez au vendeur de faire entreposer les marchandises pendant un autre mois, ce qui entraîne des trais d'entreposage et de 40 \$ transport jusqu'à l'entrepôt de 75 \$ et de 40 \$ respectivement. Les marchandises sont ensuite expédiées directement au Canada. En pareil cas, la valeur en douane comprendrait les frais d'entreposage et de transport, ce qui donnerait un total de 1115 \$.

La liste ci-dessus n'énumère pas tous les types d'entente spéciale susceptibles d'influer sur la valeur en douane. Les cinq exemples donnés visent à illustrer les situations dont l'importateur doit tenir compte avant de déclarer la valeur en douane. Dans tous les cas, la question clé que vous devez vous poser est la suivante: "Quel est le montant total que je dois payer pour obtenir ces marchandises?" La réponse à cette question vous donners les renseignements dont vous avez besoin pour calculer la valeur en douane.

## transactionnelle Exemples de calcul de la valeur

E.

Les exemples suivants de situations typiques servent à illustrer la façon dont diverses majorations et déductions influent sur la valeur en douane.

reste du parcours étant fait en camion. de Kowloon, d'où il est expédié à Vancouver (C.-B.), le transporté depuis l'entrepôt de l'emballeur jusqu'au quai conteneur. Le conteneur vous est destiné et il est emballe les robes et place les boîtes dans un 100 robes pour la livraison à l'emballeur à Kowloon, qui 50 \$ (HK) par boîte d'emballage et 50 \$ (HK) par lot de produits vendus à Hong Kong. L'usine vous facture à raison de 50 par boîtes, comme dans le cas des stipule que les robes sont envoyées dans un conteneur, contrat que vous avez conclu avec l'usine de confection versement d'un montant total de 50 000 \$ (HK). Le la marchandise à l'usine de confection moyennant le chez un fournisseur de Hong Kong qui s'engage à livrer tionner les robes. Vous achetez 4 000 mètres de soie vous devez lui fournir ce dont il a besoin pour confec-Le vendeur a une usine de confection sur mesure et (30 000 \$ (HK)) c.a.f., Vancouver (C.-B.), pour 1 000 robes. un prix d'achat de 30 000 dollars de Hong Kong A. Vous négociez avec un fournisseur de Hong Kong

Autres paiements

spéciales et la façon dont elles influent sur la valeur en valeur en douane. Voici des exemples de dispositions peuvent influer sur le prix de vente et, partant, sur la prises dans le cadre d'une vente. De telles dispositions Il arrive parfois que des dispositions spéciales soient

au vendeur: vous ayez acheté les marchandises en payant 1 000 \$ Prenons les cinq exemples suivants et supposons que

- 600 \$, avec la mention "Règlement définitif". facture du vendeur porte uniquement le montant de valeur en douane est de 1 000 \$, même si la 600 \$ à titre de règlement définitif. En pareil cas, la spéciale, il s'engage à accepter votre chèque de que vous lui avez vendues. En vertu d'une entente Le vendeur vous doit 400 \$ pour des marchandises
- importez est de 1 000 \$. Douanes, la valeur des marchandises que vous facturera que 200 \$. Ici encore, aux yeux des mande de payer sa dette, précisant qu'il ne vous chèque libellé en dollars canadiens, il vous delocalité et, afin de ne pas avoir à lui envoyer un Le vendeur doit 800 \$ à une société de votre
- \$ 090 1 préoccupe, la valeur en douane serait donc de ajoutée au prix d'achat. Dans le cas qui nous dépense assujettie aux droits et doit donc être mission de vente est considérée comme une de payer. Aux fins du calcul des droits, cette comcommissionnaire (5 pour cent) que vous acceptez (1 000 \$) ne comprend pas les frais de son Le vendeur vous informe que le prix d'achat
- les marchandises. partie du coût que vous devez payer pour obtenir comprendrait le montant ajouté car ce dernier fait droits de douane, la valeur des marchandises original d'achat († 000 \$). Aux fins du calcul des supplémentaire de 50 \$, soit 5 pour cent du prix vous oblige à payer au vendeur un montant en question a augmenté de 5 pour cent, ce qui importées, l'index des prix pour les marchandises mobile. Au moment où les marchandises sont des marchandises comportait une clause d'échelle Le contrat original d'achat conclu avec le vendeur

B.

un endroit et que vous devez les faire transporter à un autre endroit (p. ex. afin qu'elles soient emballées de façon spéciale, etc.) avant qu'elles ne soient expédiées directement au Canada. Le mémorandum D13-3-4 donne d'autres détails sur le "lieu d'expédition directe au Canada."

#### Frais d'emballage

Il vous faut peut-être payer pour faire emballer les marchandises d'une façon spéciale. Si le vendeur n'inclut pas ces frais dans son prix de vente, mais vous facture séparément pour ceux-ci, ou si vous avez fait faire le travail par quelqu'un d'autre, le montant payé pour l'emballage des marchandises doit être signale aux pour l'emballage des marchandises doit être signale aux spécial s'applique en tout ou en partie à ces trais d'emballage. Le mémorandum D13-11-5 donne d'autres d'emballage.)

#### Redevances et droits de licence

Si vous devez payer des redevances ou des droits semblables pour acheter les marchandises, les frais que vous payez, peu importe quand ou à qui, sont probablement assujettis aux droits et aux taxes et doivent être signalés aux Douanes. Il existe cependant des exceptions, de sorte que si vous payez de tels frais, il serait bon de prendre connaissance du mémorandum D13-4-9 ou de consulter le bureau de douane le plus proche.

#### **SabiA**

consulter les mémorandums D13-3-14 et D13-4-8. quelqu'un d'autre pour fournir une aide, vous devriez susceptible d'être une aide ou si vous avez payé peut devenir compliquée. Si vous avez fourni un article la valeur totale des marchandises que vous importez dont la valeur d'une aide est déterminée par rapport à au moment de l'importation des marchandises. La façon douane des marchandises; elle doit donc être déclarée Canada ou de l'étranger fait partie de la valeur en de rechange. La valeur d'une aide fournie à partir du matrices, outils, étiquettes, matières premières et pièces exemples d'aides on peut mentionner les moules, pas la pleine valeur des marchandises. Comme marchandises, de manière que le prix d'achat ne reflète réduit ou gratuitement au vendeur ou au fabricant des Par "aide", on entend tout ce qui est fourni à un prix

Une autre déduction courante est offerte pour le règlement rapide de la facture: habituellement, elle est exprimée sous forme de pourcentage en fonction d'un certain délai, par exemple 2 pour cent pour 10 jours. Si vous vous méritez cette déduction, vous pouvez la déduire au moment de calculer votre valeur en douane.

### Droits de douane et taxes

Le vendeur peut vous vendre à un prix qui comprend les droits et la taxe. En d'autres termes, le vendeur s'engage à payer les droits et taxes applicables et à inclure un montant correspondant approximativement à ces droits et taxes dans son prix de vente. Dans un tel cas, le montant réel des droits et taxes perçu par les cas, le montant réel des droits et taxes perçu par les douanes peut être déduit de votre prix d'achat afin de déterminer la valeur en douane.

#### Autres déductions

Lorsqu'un courtier en douane s'occupe du dédouanement des marchandises et que les frais de courtage sont payés par le vendeur, le montant de ces frais peut être déduit du prix d'achat au moment du calcul de la valeur en douane.

Si votre prix d'achat comprend les montants à verser par le vendeur pour les frais de construction, d'instalbair le vendeur pour les frais de consultation lation, de montage, d'entretien ou de consultation technique occasionnés au Canada et liés aux marchandises que vous importez, les frais en question peuvent aussi être déduits s'ils sont ventilés sur la facture ou le contrat d'achat. Normalement, ce serait uniquement le cas des bâtiments ou appareils qui vous sont vendus clès en main.

## Montants ajoutés au prix payé au vendeur

Un certain nombre de frais doivent être inclus dans la valeur en douane même s'ils ne font pas partie du prix de vente des marchandises et s'ils sont demandés séparément. Des exemples de ce type de frais sont énumérés ci-dessous.

#### Frais de transport

Si vous êtes tenu de payer des frais d'assurance ou de transport des marchandises jusqu'au "lieu d'expédition directe au Canada", ces frais doivent être ajoutés à votre prix d'achat. Habituellement, une telle situation survient lorsque les marchandises vous sont vendues à survient lorsque les marchandises vous sont vendues à

"Oui, je peux employer la méthode fondée sur la valeur transactionnelle. Que dois-je faire maintenant?"

Vous devez ensuite vous poser la question suivante:

"Que comprend le prix que je paye pour les marchandises et dois-je engager d'autres dépenses liées aux
marchandises mais non incluses dans le prix?" Étant
donné que le prix que vous payez au vendeur peut
comprendre des montants pour des éléments non
assujettis aux droits de douane ou, inversement, peut
ne pas inclure des montants à l'égard desquels vous
ne pas inclure des montants à l'égard desquels vous
devez payer des droits, il importe que vous étudiiez
soigneusement le prix payé au vendeur afin de ne pas
soigneusement le prix payé au vendeur afin de ne pas
soigneusement le prix payé au vendeur afin de ne pas
payer des droits de douane trop élevés ou insuffisants.

# Montants déduits du prix payé au vendeur

Frais de transport

Les frais de transport et d'assurance applicables à l'expédition des marchandises depuis l'endroit où elles sont expédiées directement au Canada ne sont pas inclus dans la valeur en douane.

Si le vendeur vous vend des marchandises à un prix comprenant les frais de transport et d'assurance jusqu'au Canada (que l'on désigne habituellement par "c.a.f."), le montant de ces frais peut être déduit du prix de vente. Par contre, si votre prix d'achat ne comprend pas les frais de transport (désignés par "f.à.b.") et si vous devez payer de tels frais à une compagnie de vous devez payer de tels frais à une compagnie de transport, vous ne pouvez rien déduire du prix de vente.

#### Escomptes

En général, aux fins du calcul de la valeur en douane, on entend par prix le prix d'achat net de l'importateur au moment de l'importation. Ainsi, lorsque vous achetez 1 000 unités à raison de 1 \$ pièce et que le vendeur vous a accordé un rabais de quantité de 10 pour cent indiqué sur la facture, le montant net que vous devez payer (900 \$) est considéré comme le prix d'achat et la valeur aux fins du calcul des droits de douane. Cependant, si l'escompte se présente sous la forme d'une remise, c'est-à-dire si vous devez payer maintedune remise ultérieurement par le vendeur pourvu que certaines conditions soient respectées, la valeur aux fins certaines conditions soient respectées, la valeur aux fins du calcul des droits de douane est égale à 1 000 \$.

- Valeur transactionnelle de marchandises identiques
- Valeur transactionnelle de marchandises sembla-
- Valeur de référence

səlq

- Dernière base de l'appréciation Valeur reconstituée

## transactionnelle - Puis-je l'utiliser? La méthode fondée sur la valeur

vous pouvez y avoir recours. d'utiliser, mais vous devez d'abord vous assurer que douane est celle que vous êtes le plus susceptible Cette méthode de détermination de la valeur en

:sethode sont les suivantes: tances susceptibles de vous empêcher d'utiliser cette vous vend des marchandises, les principales circons-S'il n'y a aucun lien entre vous et la personne qui

- louées ou envoyées en consignation. produirait si les marchandises vous étalent prétées, 1. Rien ne vous est vendu. Cette situation se
- revente inconnu au Canada. vendeur un certain pourcentage d'un prix de doit payer parce qu'il a accepté de verser au importateur ne sache pas exactement combien il lettre de crédit, traite bancaire, etc.). Il arrive qu'un qises eu esbeces (b. ex. au comptaut, par chèque, d'achat ou que vous ne payez pas les marchan-2. Lorsque vous ne connaissez pas le total du prix

dises avec vous. terait une "reprise" ou échangerait des marchanserait le cas où votre vendeur (vendeuse) accep-Un exemple de paiement non effectué en espèces

offrait en échange une réduction de prix. de vendre à un certain niveau commercial et vous situation se produirait si le vendeur vous interdisait influe sur le prix d'achat des marchandises. Cette 3. Le vendeur impose une condition spéciale qui

marchandises importées sont exemptées des droits de douane, la valeur en douane doit être déterminée afin de permettre le calcul du montant de la taxe de vente fédérale et d'avoir des statistiques sur le commerce.

Si vous êtes lie à votre vendeur, il vous est encore possible d'employer la méthode fondée sur la valeur transactionnnelle si cette relation n'a pas influé sur le prix des marchandises. Notre mémorandum D13-4-5 donne d'autres précisions à ce sujet.

## Aperçu du régime de la valeur en douane

Le système canadien d'appréciation des marchandises importées est appelé "régime de la valeur transactionnelle". Il est fondé sur un ensemble de règles approuvées à l'échelle internationale dans le cadre du CATT (Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce), qu'on appelle "Code de la valeur en douane"; un grand nombre de partenaires commerciaux du Canada se servent des mêmes règles fondamentales pour déterminer la valeur des marchandises uniforme et neutre qui permet de déterminer la valeur des marchandises du neutre qui permet de déterminer la valeur des marchandises conformément aux pratiques commerciales et qui ne tolèrent pas les valeurs en douane merciales et qui ne tolèrent pas les valeurs en douane arbitraires ou fictives.

Le régime de la valeur transactionnelle prévoit que la méthode de la valeur transactionnelle doit être employée aussi souvent que possible. Cette méthode permet de déterminer la valeur en douane d'après le prix payé pour les marchandises. À partir de ce montant, certains montant, certains montants qui ne page 10. Réciproquement, certains montants qui ne page 11. Lorsque la méthode de la valeur transactionnelle ne peut être utilisée, il faut recourir à l'une des nelle ne peut être utilisée, il faut recourir à l'une des cinq autres méthodes d'appréciation énumérées cicinq autres méthodes d'appréciation énumérées cicinq autres méthodes d'appréciation énumérées cipaprès, en suivant l'ordre déterminé:

## La valeur en douane

## Cette brochure s'adresse-t-elle à moi?

La présente brochure renferme des renseignements de base sur les dispositions de la Loi sur les douanes qui ont trait à la détermination de la valeur et elle sera utile aux personnes qui importent, pour la première fois ou à l'occasion, des marchandises destinées à la commercialisation ou à la revente au Canada. Elle ne méthodes d'appréciation et elle n'est pas utile aux méthodes d'appréciation et elle n'est pas utile aux d'achat dépend du lien\* qu'ont ces personnes avec le d'achat dépend du lien\* qu'ont ces personnes avec le d'achat dépend du lien\* qu'ont ces personnes avec le d'achat dépend du lien\* qu'ont ces personnes avec le

Bien qu'il existe six méthodes pour établir la valeur, la présente brochure examine la "méthode de la valeur transactionnelle", étant donné que les importateurs qui n'ont aucun lien avec leur fournisseur peuvent employer cette méthode dans la plupart des cas.

On trouvera à la page 16 des indications sur la façon d'obtenir des renseignements complémentaires sur les autres aspects du processus d'importation, y compris les méthodes plus complexes d'appréciation des marchandises.

Il convient de noter que les renseignements contenus dans cette brochure reflètent l'interprétation, par les Douanes, de la législation au moment où ce document a été mis sous presse. Cette interprétation peut changer par suite d'avis juridiques, de décisions de la Commission du tarit, de la Cour fédérale du Canada ou de la Cour suprême du Canada, ou de modifications apportées à la Loi sur les douanes ou à son règlement d'application. De plus, cette brochure contient seulement un aperçu général de la loi et n'essaie pas de traiter chaque aspect de son application.

# Qu'entend-on par "valeur en douane" et pourquoi est-elle nécessaire?

La valeur en douane correspond au montant sur lequel les taux de droits du Tarif des douanes sont calculés. La valeur en douane peut ne pas être égale au montant que vous payez pour les marchandises importées parce qu'il faut parfois réduire ou majorer le prix payé pour les marchan dises en question. De même, vous avez peut-être accepté de payer en devises étrangères alors que la valeur en douane doit toujours étrangères alors que la valeur en douane doit toujours être exprimée en dollars canadiens. Même si les

# LA VALEUR EN DOUANE

71	age hop an xuganid sah atsi
91	Santenir d'autres renseignements?
91	es Donsues?
	Due puis-je faire en cas de désaccord avec
t L	Quelles sont mes responsabilités?
フレ	Dernière base de l'appréciation
13	Valeur reconstituée
13	Valeur de référence
15	semplables
<b>-</b> .	Valeur transactionnelle de marchandises
12	Valeur transactionnelle de marchandises identiques
15	narchandises importées
	Autres façons de déterminer la valeur des
6	ransactionnelle
	Exemples de calcul de la valeur
8	Autre – Exemples
1	səbiA
7	Redevances et droits de licence
7	Frais d'emballage
9	Montants ajoutés au prix payé au vendeur Frais de transport
9	
9	Droits et taxes Autre
9	Escomptes  Diojts of taxes
9	Frais de transport
9	Montants déduits du prix payé au vendeur
9	faire maintenant?
	sur la valeur transactionnelle. Que dois-je
	Oui, je peux employer la méthode fondée
b	Peut-elle me servir?
	La méthode de la valeur transactionnelle -
3	Aperçu du régime de la valeur en douane
2	pourquoi est-elle nécessaire?
	Qu'entend-on par "valeur en douane" et
2	Cette brochure s'adresse-t-elle à moi?
Ьяд	Table des matières

Publiée par la Direction des communications, Revenu national, Douanes et Accise, avec l'autorisation de l'honorable Elmer MacKay, Ministre.

©Ministre des Approvisionnements et Services, 1986.

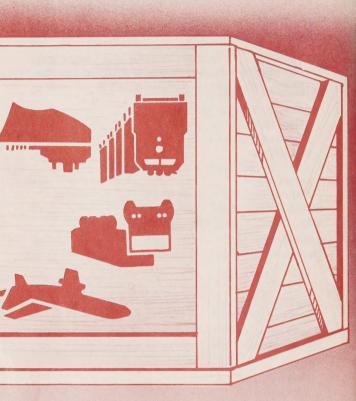
ISBN No. 0-662-54606-7 Catalogue No. Rv31-11/1986 C'est la politique de Douanes et Accise de servir le public dans les deux langues officielles.

Revenue Canada Customs and Excise

Revenu Canada Douanes et Accise

\*

# 



Canada